



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Buix				Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitons						
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
89	C	COURBAT Justine	220629	00:52	10	89	1					30:21	15	2	32:21	G1
18	A	HONGSANAN Kitsakorn	221047	04:04	10	89	2									
Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega														
50	G	NEUENSCHWANDER Pab.	X	X	X	221507	05:48	18	77	3						
	G						08:31	12	10	4						
77		BRAHIER Maxence	222829	13:45	25	77	5									
38		CATTIN Clément	222199	14:19	33	57	6									
CLUB 1 Buix		MINI														
CLUB 2 Courroux Wolfies		MINI														
Lieu / Ort Location / Luogo		Buix	Date / Datum Date / Data		10.09.2022											
Start / Beginn Début / Inizio		16:00	End / Ende Fin / Fine		17:30											
		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		MNA36												
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole													
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo			Cup / Pokal Coupe / Coppa													
Other / Sonstiges Autre / Altro			Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori		77											
			Signature / Firma Unterschrift													
COACH			Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		222167							
Time Keeper Chronométrateur			221239 COURBAT Léa								TOTAL		17			
Official scorer Marqueur			217591 HOULMANN Didier								TIME OUT		TOTAL 2 min			
Referee 1 Arbitre 1			2215 SCHAFFNER Yves								TOTAL					
Referee 2 Arbitre 2			209265 PRINCE Yaëlle								TOTAL					
Tech. Director Directeur tech.											TOTAL					
2 Courroux Wolfies				Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitons						
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
12	C	DE LIMA FERREIRA Loris	220603	16:49	88		1					03:26	12	2	04:04	B1
19	A	SPÄTIG Jules	221120	20:23	91		2					34:01	82	2	34:35	H
8	G	LCHAT Hugo	X	X	X	222299	21:13	12	82	3						
48	G	SILVANT Quentin	X	X	220842											
3		CHEVROLET Noah	222495													
44		SPÄTIG Tim	221240													
68		CHÉTELAT Nathan	222592													
82		FLEURY Simon	221119													
91		POSE AGUILEIRO Joan	221241													
77		SEURET Audrey	222346													
88		MATTIONI Diego	221534													
58		FRELÉCHOX Flavien	222496													
COACH			Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		202054							
FLEURY Sylvain									TOTAL		3					
									TIME OUT		TOTAL 4 min					

RESULT				
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO		FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	0	17	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Buix	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	0	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				